

ROYAUME DE BELGIQUE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR
ET SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE
PUBLIQUE, SECURITE DE LA CHAINE
ALIMENTAIRE ET ENVIRONNEMENT**

**Projet d'arrêté royal modifiant l'arrêté
royal du 23 août 2014 portant statut
pécuniaire du personnel ambulancier
non pompier des zones de secours.**

Philippe, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 15 mai 2007 relative à la sécurité
civile, l'article 106;

Vu l'arrêté royal du 23 août 2014 portant
statut pécuniaire du personnel ambulancier
non pompier des zones de secours ;

Vu l'association des régions;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances,
donné le 28 février 2021 ;

Vu l'accord de la Secrétaire d'Etat au
Budget, donné le 2 mars 2021;

Vu le protocole n° 2021/01 du 16 février
2021 du Comité des services publics
provinciaux et locaux;

KONINKRIJK BELGIE

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST
BINNENLANDSE ZAKEN EN FEDERALE
OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN EN
LEEFMILIEU**

**Ontwerp van koninklijk besluit tot wijziging
van het koninklijk besluit van 23 augustus
2014 houdende bezoldigingsregeling van
het ambulancepersoneel van de
hulpverleningszones dat geen
brandweerman is.**

Filip, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
Onze Groet.

Gelet op de wet van 15 mei 2007 betreffende
de civiele veiligheid, artikel 106;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 augustus
2014 houdende bezoldigingsregeling van het
ambulancepersoneel van de
hulpverleningszones dat geen brandweerman
is;

Gelet op de betrokkenheid van de gewesten;

Gelet op het advies van de Inspecteur van
Financiën, gegeven op 28 februari 2021;

Gelet op het akkoordbevinding van de
Staatssecretaris voor Begroting, gegeven op 2
maart 2021;

Gelet op het protocol nr. 2021/01 van 16
februari 2021 van het Comité voor de
provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Vu l'article 8 de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses en matière de simplification administrative, le présent arrêté est dispensé d'analyse d'impact de la réglementation, s'agissant de dispositions d'autorégulation ;

Gelet op het artikel 8 van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging, is dit besluit vrijgesteld van een regelgevingsimpactanalyse omdat het bepalingen van autoregulering betreft;

Vu l'avis n° ... du Conseil d'Etat, donné le ..., en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Gelet op advies nr. ... van de Raad van State, gegeven op ..., met toepassing van artikel 84, §1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Considérant que l'arrêté royal du 27 septembre 2020 a modifié les articles 12 et 17 de l'arrêté royal du 13 février 1998 relatif aux centres de formation et de perfectionnement des secouristes-ambulanciers ;

Overwegende dat het koninklijk besluit van 27 september 2020 de artikelen 12 en 17 van het koninklijk besluit van 13 februari 1998 betreffende de opleidings- en vervolmakingscentra voor hulpverleners-ambulanciers heeft gewijzigd;

Sur la proposition de la Ministre de l'Intérieur et du Ministre de la Santé publique et de l'avis des ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Op de voordracht van de Minister van Binnenlandse Zaken en van de Minister van Volksgezondheid en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Nous avons arrêté et arrêtons:

Hebben Wij besloten en besluiten Wij:

Article 1^{er}. Dans l'arrêté royal du 23 août 2014 portant statut pécuniaire du personnel ambulancier non pompier des zones de secours, il est inséré un article 43/1, rédigé comme suit :

Artikel 1. In het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 houdende bezoldigingsregeling van het ambulancepersoneel van de hulpverleningszones dat geen brandweerman is, wordt een artikel 43/1 ingevoegd, luidende:

« Art. 43/1. En raison de l'épidémie de « Coronavirus - COVID - 19 », vingt-quatre heures sont accordées fictivement au membre du personnel pour l'année 2020, au prorata de son occupation durant l'année 2020, pour le calcul du nombre d'heures de formation continue visé aux articles 11, 3° et 12, 3°. »

"Art. 43/1. Ten gevolge van de "Coronavirus COVID-19"-epidemie, worden voor het jaar 2020 vierentwintig uren fictief toegekend aan het personeelslid, in verhouding tot zijn tewerkstelling in het jaar 2020, voor de berekening van het aantal uren voortgezette opleiding bedoeld in de artikelen 11, 3° en 12, 3°."

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 2020.

Art. 3. Le ministre ayant l'Intérieur dans ses attributions et le ministre ayant la Santé publique dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2020.

Art. 3. De minister bevoegd voor Binnenlandse Zaken en de minister bevoegd voor Volksgezondheid zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Par le Roi:
Le Ministre de la Santé publique,

Van Koningswege:
De Minister van Volksgezondheid,

Frank VANDENBROUCKE

La Ministre de l'Intérieur,

De Minister van Binnenlandse Zaken,



Annelies VERLINDEN

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN	SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR
<p>Ontwerp van koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 23 augustus 2014 houdende bezoldigingsregeling van het ambulancepersoneel van de hulpverleningszones dat geen brandweerman is.</p>	<p>Projet d'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 23 août 2014 portant statut pécuniaire du personnel ambulancier non pompier des zones de secours.</p>
VERSLAG AAN DE KONING	RAPPORT AU ROI
Sire,	Sire,
<p>Het ontwerp van besluit waarvan ik de eer heb het ter ondertekening aan Uwe Majesteit voor te leggen, voorziet in een aantal bepalingen inzake Civiele Veiligheid.</p>	<p>Le projet d'arrêté que j'ai l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté prévoit des dispositions relatives à la Sécurité civile.</p>
<p>De genomen en toekomstige maatregelen die genomen worden om de verspreiding van de COVID-19 onder de bevolking te beperken, zijn van die aard dat ze iedere vorm van activiteit op het grondgebied van het Koninkrijk vertragen en het goed functioneren van de verschillende overheidsdiensten beïnvloeden, en zelfs bepaalde diensten lamleggen.</p>	<p>Les mesures existantes et celles à venir prises pour limiter la propagation du COVID-19 dans la population sont de nature à ralentir toute forme d'activité sur le territoire du Royaume et à affecter le bon fonctionnement des différents services publics, voire à paralyser certains services.</p>
<p>Door de bovenvermelde maatregelen zijn een groot aantal permanente vormingen die gepland waren voor het vrijwillig en beroepspersoneel van de ambulanciers-niet brandweerman van de hulpverleningszones in 2020 niet kunnen doorgaan. De ambulanciers moesten uiteraard in de eerste plaats beschikbaar blijven voor het uitvoeren van hun job, waardoor vaak ook niet kon worden deelgenomen aan opleidingen. Daardoor kunnen vele van deze personeelsleden niet het verplichte minimum aantal uren behalen, hetgeen volgens de bepalingen van het administratief en geldelijk statuut, kan leiden tot ontslag, een negatieve evaluatie en een uitstel van de bevordering in weddeschaal.</p>	<p>En raison des mesures susmentionnées, un grand nombre de formations permanentes qui avaient été programmées en 2020 pour le personnel opérationnel professionnel et volontaire ambulancier non-pompier des zones de secours ne peuvent être organisées. En effet les ambulanciers ont avant tout dû rester disponibles pour exercer leur fonction, ce qui les a souvent empêchés de participer à des formations. Par conséquent, bon nombre de ces membres du personnel n'ont pu totaliser le minimum d'heures obligatoires. Or d'après les dispositions des statuts administratif et pécuniaire, cette situation est susceptible d'entraîner un licenciement, une évaluation négative et un report de la promotion barémique.</p>
<p>Bij koninklijk besluit van 27 september 2020 werden de artikelen 12 en 17 van het koninklijk besluit van 13 februari 1998 betreffende de opleidings- en vervolmakingscentra voor hulpverleners-ambulanciers gewijzigd. Ten gevolge van de "Coronavirus COVID-19"-epidemie in 2020, gezien de opschorting of annulering van de permanente vorming, tot 1 september 2020, wordt de geldigheidsduur van de brevetten waarvan de geldigheidsduur van vijf jaar verstrijkt en waarvoor wegens de gezondheidscrisis COVID-19 de permanente vorming en de daaropvolgende vijfjaarlijkse</p>	<p>Par arrêté royal du 27 septembre 2020, les articles 12 et 17 de l'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 13 février 1998 relatif aux centres de formation et de perfectionnement des secouristes-ambulanciers ont été modifiés. En raison de l'épidémie de « Coronavirus - COVID - 19 » en 2020, vu la suspension ou l'annulation des formations permanentes, jusqu'au 1er septembre 2020, la durée de validité des brevets, dont la durée de validité de cinq ans expire et pour lesquels la formation permanente et l'évaluation quinquennale subséquente, n'ont pas pu être</p>

<p>beoordeling, niet konden plaatsvinden, uitzonderlijk met één jaar verlengd.</p> <p>Om dezelfde reden wordt de termijn van vijf jaar die vastgelegd is voor de beoordeling van de hulpverleners-ambulanciers, van wie de geldigheidsduur van vijf jaar van het brevet verstrijkt en waarvoor wegens de gezondheidscrisis COVID-19 de permanente vorming en de daaropvolgende vijfjaarlijkse beoordeling niet konden plaatsvinden, uitzonderlijk met één jaar verlengd.</p>	<p>réalisées en raison de la crise sanitaire du COVID-19, est prolongée exceptionnellement d'un an.</p> <p>Pour les mêmes raisons, le terme de cinq ans fixé pour l'évaluation des secouristes-ambulanciers, dont la durée de validité de cinq ans du brevet expire et pour lesquels la formation permanente et l'évaluation quinquennale subséquente, n'ont pas pu être réalisées en raison de la crise sanitaire du COVID-19, est prolongé exceptionnellement d'un an.</p>
<p>Door bovenvermelde maatregelen kunnen de ambulanciers van de hulpverleningszones die niet voldoende uren permanente opleiding hebben kunnen volgen of die de vijfjaarlijkse beoordeling niet hebben kunnen doen, geen nadelige gevolgen ondervinden op het vlak van evaluatie of ontslag.</p>	<p>En raison des mesures susmentionnées, les ambulanciers des zones de secours, qui n'ont pas suivi suffisant d'heures de formation permanente ou qui n'ont pas fait l'évaluation quinquennale, n'ont pas des conséquences négatives au niveau de l'évaluation ou de la démission.</p>
<p>Door dit ontwerp wordt geregeld dat zij ook geen nadelige gevolgen hebben op het vlak van bevorderingen in weddeschaal. In het geldelijk statuut van het operationeel beroepspersoneel van de ambulanciers-niet brandweerman van de hulpverleningszones wordt bepaald dat voor het jaar 2020 24u permanente vorming beschouwd worden als zijnde gepresteerd. Het gaat om een fictie.</p> <p>B.v. een hulpverlener-ambulance die gedurende het hele jaar 2020 tewerkgesteld was, zal 96 uren permanente vorming moeten volgen over 5 jaar in de plaats van 120 uren.</p> <p>B.v. een hulpverlener-ambulance die op 1 juli 2020 in dienst gekomen is, zal 108 uren moeten presteren in zijn periode van 5 jaar, aangezien hij in 2020 slechts 6 maanden tewerkgesteld was (= vermindering met 6/12 van 24u).</p>	<p>Le présent projet règle le fait qu'ils n'aient pas non plus de conséquences négatives pour ce qui concerne les promotions barémiques. Le statut pécuniaire du personnel opérationnel professionnel ambulancier non-pompier des zones de secours prévoit que pour l'année 2020, 24 heures de formation continue sont considérées comme prestées. Il s'agit d'une fiction.</p> <p>Par exemple, un secouriste-ambulancier qui a travaillé durant toute l'année 2020 devra suivre 96 heures de formation continue sur cinq ans au lieu de 120 heures.</p> <p>Par exemple, un secouriste-ambulancier entré en service le 1^{er} juillet 2020 devra prêter 108 heures sur cinq ans puisqu'il a travaillé pendant seulement six mois en 2020 (soit une réduction de 6/12èmes de 24 heures).</p>
<p>De beroepspersoneelsleden ambulanciers-niet-brandweerman van de hulpverleningszones die in 2020 toch permanente vorming gevolgd hebben, kunnen deze uren laten meetellen voor de berekening van het aantal uren dat nodig is voor de bevordering in weddeschaal. Men kan de gevolgde uren in rekening brengen, evenals de fictieve 24u.</p>	<p>Les membres du personnel professionnel ambulancier non-pompier des zones de secours qui ont tout de même suivi des formations permanentes en 2020 peuvent faire valoir ces heures dans le calcul du nombre d'heures nécessaires pour leur promotion barémique. Les heures suivies peuvent être prises en compte, ainsi que les 24 heures fictives.</p>
<p>De bepalingen in dit besluit doen geenszins afbreuk aan het voormelde koninklijk besluit van 13 februari 1998 waarin bepaald wordt dat een hulpverlener-ambulance om toegelaten te worden tot de 5-jaarlijkse proef – ter verlenging met 5 jaar van het certificaat –120 uur bijscholing moet kunnen voorleggen. In het kader van Covid werd die vijfjaarlijkse beoordeling uitzonderlijk</p>	<p>Les dispositions de cet arrêté ne portent nullement atteinte à l'arrêté royal du 13 février 1998 précité, qui stipule que, pour être admis à l'épreuve quinquennale - afin de prolonger le certificat de 5 ans - un secouriste-ambulancier doit pouvoir présenter 120 heures de recyclage. Dans le cadre du Covid, cette évaluation quinquennale a été exceptionnellement prolongée d'un an, mais</p>

met een jaar verlengd, maar er werden geen fictieve uren toegekend. Een hulpverlener-ambulancier zal dus 6 jaar de tijd krijgen om 120u opleiding te volgen om zijn certificaat te verlengen. Hij zal echter na 5 jaar wel zijn bevordering in weddeschaal krijgen als hij effectief 96u opleiding gevolgd heeft.	aucune heure fictive n'a été accordée. Un secouriste-ambulancier disposera de 6 ans pour effectuer les 120 heures de formation pour renouveler son certificat. Toutefois, il recevra bien sa promotion dans l'échelle de traitement après 5 ans s'il a suivi 96 heures de formation.
Dit zijn, Sire, de voornaamste bepalingen van het besluit dat aan Uwe Majesteit ter goedkeuring wordt voorgelegd.	Telles sont, Sire, les principales dispositions de l'arrêté soumis à l'approbation de Votre Majesté.
Ik heb de eer te zijn, Sire, van Uwe Majesteit, de zeer eerbiedige en zeer getrouwe dienaar,	J'ai l'honneur d'être, Sire, de Votre Majesté, le très respectueux et très fidèle serviteur,
De Minister van Volksgezondheid,	Le Ministre de la Santé publique,
<p>Frank VANDENBROUCKE</p>	
De Minister van Binnenlandse Zaken,	La Ministre de l'Intérieur,
 <p>Annelies VERLINDEN</p>	